

**TOWN PLANNING ORDINANCE (Chapter 131)**  
**APPLICATION FOR PLANNING PERMISSION**  
**SUBMISSION OF FURTHER INFORMATION**

Pursuant to section 16(2D)(b) of the Town Planning Ordinance (the Ordinance), the Town Planning Board (the Board) has published newspaper notice(s) of the planning application(s) made under section 16(1) of the Ordinance as set out in the Schedule below. Pursuant to section 16(2K) of the Ordinance, the Board has accepted further information from the applicant(s) to supplement the information included in the application(s). The further information is now available for public inspection during normal office hours at the following locations -

- (i) the Planning Enquiry Counter, 17th Floor, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong; and
- (ii) the Planning Enquiry Counter, 14th Floor, Sha Tin Government Offices, 1 Sheung Wo Che Road, Sha Tin, New Territories.

In accordance with sections 16(2K)(c) and 16(2F) of the Ordinance, any person may make comment to the Board in respect of the further information. The comment should state the application number to which the comment relates and should be made to the Secretary of the Board by hand, post (15th Floor, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong), fax (2877 0245 or 2522 8426) or e-mail ([tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)), or through the Board's website (<http://www.info.gov.hk/tpb/>) not later than the date specified in the Schedule.

Any person who intends to make comment is advised to read the "Town Planning Board Guidelines on Publication of Applications for Amendment of Plan, Planning Permission and Review and Submission of Comments on Various Applications under the Town Planning Ordinance" (the Guidelines) for details. The Guidelines are available at the above locations, the Secretariat of the Board (15th Floor, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong) as well as the Board's website (<http://www.info.gov.hk/tpb/>).

In accordance with sections 16(2K)(c) and 16(2I) of the Ordinance, any comment made to the Board will be available for public inspection during normal office hours at locations (i) and (ii) above until the Board has considered the application in question under section 16(3).

The gists of the applications (including location plans) can be viewed at the above locations, the Secretariat of the Board and the Board's website.

The tentative date of the Board to consider the application has been uploaded to the Board's website (<http://www.info.gov.hk/tpb/>). The meeting for considering planning applications, except the deliberation parts, will be open to the public. For observation of the meeting, reservation of seat can be made with the Secretariat of the Board by telephone (2231 5061), fax (2877 0245 or 2522 8426) or e-mail ([tpbpd@pland.gov.hk](mailto:tpbpd@pland.gov.hk)) at least one day before the meeting. Seats will be allocated on a first-come-first-served basis.

The paper for consideration of the Board in relation to the application will be available for public inspection after issue to the Board Members at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department (Hotline: 2231 5000), uploaded to the Board's website before the meeting and at the Public Viewing Room on the day of meeting.

After the Board has considered the application, enquiry about the decision may be made at tel. no. 2231 4810 or 2231 4835 or the gist of the decision can be viewed at the Board's website after the meeting.

**Statement on Personal Data**

The personal data submitted to the Board in any comment will be used by the Secretary of the Board and Government departments for the following purposes:

- (a) the processing of the application which includes making available the name of the person making the comment (hereafter known as “commenter”) for public inspection when making available the comment for public inspection; and
- (b) facilitating communication between the “commenter” and the Secretary of the Board/Government departments in accordance with the provisions of the Ordinance and the relevant Town Planning Board Guidelines.

**Schedule**

<b>Application No.</b>	<b>Location</b>	<b>Applied Use/ Development</b>	<b>Further Information</b>	<b>Deadline for Making Comment on the Further Information</b>
A/H5/418	1, 1A, 2 and 3 Hill Side Terrace, 55 Ship Street (Nam Koo Terrace), 1-5 Schooner Street, 53 Ship Street (Miu Kang Terrace), Inland Lot No. 9048 and adjoining Government Land, Wan Chai, Hong Kong	Proposed Comprehensive Development	The applicant submitted further information including responses to departmental and public comments, revised Air Ventilation Assessment, replacement pages of Environmental Assessment, replacement pages of Traffic Impact Assessment, replacement pages of Landscape Proposal, replacement pages of application form and minor clarification on open space provision.	20 September 2022
A/TSW/77	Tin Shui Wai Town Lot No. 4	Proposed Wholesale Conversion of an Existing Hotel for 'Flat' and Permitted Commercial Use	The applicant provided responses to departmental comments of Environmental Protection Department and Transport Department, and submitted a revised Noise Impact Assessment, revised Air Quality Impact Assessment, and revised Sewerage Impact Assessment.	20 September 2022

<b>Application No.</b>	<b>Location</b>	<b>Applied Use/ Development</b>	<b>Further Information</b>	<b>Deadline for Making Comment on the Further Information</b>
A/TW-CLHFS/2	Tsuen Wan Town Lot No. 389 (Part) and Adjoining Government Land, Chuen Lung, Tsuen Wan	Proposed Minor Relaxation of Plot Ratio and Building Height Restrictions for Proposed Resort Hotel Development	The applicant provided responses to departmental comments, and submitted Risk Assessment Report, information on shuttle bus services and an architectural rendering, as well as replacement pages of Visual Impact Assessment, Drainage Impact Assessment and Traffic Impact Assessment.	20 September 2022
A/YL-NSW/303	Lots 870 S.A, 870 RP, 877 RP, 878 S.A, 878 S.B, 878 S.C, 878 S.D, 878 S.E, 878 S.F, 878 RP and 892 in D.D. 115 and Adjoining Government Land, Tung Shing Lei, Nam Sang Wai, Yuen Long	Proposed Social Welfare Facility (Residential Care Home for the Elderly) and Residential Institution (Senior Hostel) development	The applicant submitted further information including a table of responses to departmental comments and new construction phase environmental assessment.	20 September 2022

30 August 2022

Town Planning Board